

BULLETIN
of
THE FACULTY OF INTERCULTURAL STUDIES
YAMAGUCHI PREFECTURAL UNIVERSITY

No. 14

CONTENTS

ARTICLES

- IZAO Tomio : Relief for the Japanese People Retreating from Siberia in 1923 1
INADA Hideo : On *Natorigawa*, a Kyōgen Piece 15
KIGOSHI Shunsuke : Introduction to “*Kidan-Nasake-no-Futasujimichi*” 28
-

ARTICLES

- IKEDA Fumiko : The Relation between Special Mora and Accent Nucleus in Yamaguchi Dialect 37
KIM Hyeweon : Korean – Japanese Comparative Research on Intergenerational Coexistence : From the perspective
of family support during senior years 46
LIM Hyunjung · TAMAOKA Katsuo (Hiroshima University) · MIYAOKA Yayoi (Hiroshima University of Economics) :
Third Person Honorifics in Japanese and Korean : Effects on Selections of Combinations of
Reference Terms and Predicates for the Third Person When Talking to a Different
'Powered' Listener 56

TRANSLATIONS

- KAWAGUCHI Yoshiharu : Translation and Notes of Articles on the Arguments about “*Zhong-jian Zuo-pin*” Part I 71
NAKAGAWA Yoko : Euclid's Elements 93

TRANSLITERATION

- SUZUKI Takayasu : Dam pa'i chos pad ma dkar po (I), Glen g'zi'i le'u
(Saddharmapūṇḍarīka (I), Nidānaparivarta)
Romanized Transliteration from the Phug drag Manuscript Kanjur 109

REPORTS

- IWANO Masako · Robert J. SCHALKOFF · KATO Yoshiyuki : Towards the Establishment of a Yamaguchi Studies Program
– A pilot course in the 2007 school year – 126
WATANABE Katsuyoshi : Interview with Yuriko ONODERA, Held on September 10th,1993 134
-

Yamaguchi Prefectural University

Yamaguchi, Japan

2008